

*Cari Amici, Colleghi e Collaboratori,*

siamo lieti di informarvi che il progetto: RETE OTIS ATENE OLTRECONFINI – IL TEATRO INCONTRA LA SCUOLA, è stato approvato dal Ministero dell'Istruzione Greco, come da comunicazione del 24/12/2020 n. prot. Φ1/ΓΜ/56399/176267/Δ7, che troverete in allegato.

Dando seguito al messaggio inviato ufficiosamente sul team Viber, vi comunichiamo, inoltre, che il **22/01/2021 alle 19:00 inizierà il seminario di formazione gratuito in Linguaggio teatrale e cinematografico per gli insegnanti della Rete OTIS - Atene.**

Nello specifico, questo sarà il primo di una serie di 6 incontri online di due ore (12 ore in totale) in lingua greca, condotti dal relatore Alexandros Spiliotopoulos, regista italo-greco.

Ci teniamo a sottolineare che, per l'anno accademico 2020/21, la rete OTIS - ATENE richiede ai propri gruppi teatrali scolastici di organizzare laboratori teatrali in presenza, ove possibile, o/e a distanza, per il **progetto: "OTIS Atene: Oltre-confini. Il teatro incontra la scuola"**.

Questo progetto, che ha come obiettivo lo scambio di buone pratiche teatrali all'interno della rete, presuppone la formazione gratuita degli insegnanti e dei tutor di laboratorio, in linguaggio teatrale e nelle tecniche di base della cinematografia.

Tale formazione è mirata a guidare i docenti, che a loro volta coordineranno gli studenti, nella produzione finale di video originali, che documentano i laboratori teatrali organizzati nelle singole scuole.

L'adesione al progetto della Rete Otis – Atene, inoltre, presuppone l'impegno a presentare il prodotto finale della formazione e dei laboratori teatrali al **Festival della Rete Otis – Atene: Oltreconfini, che si terrà ad Atene a Maggio 2021**, online o in presenza, se le restrizioni connesse all'emergenza Covid lo consentiranno.

Come ultima nota, ricordiamo che il tema comune generale a cui si ispireranno i gruppi teatrali della Rete Otis Atene, sarà la **Commedia dell'Arte**.

In allegato troverete il programma dettagliato del seminario formativo.

Vi chiediamo gentilmente, poiché i tempi si sono ristretti per via delle situazioni contingenti, di comunicarci il prima possibile la vostra partecipazione al seminario.

I partecipanti potranno essere due (2) per ogni scuola.

Siamo a Vostra disposizione per ogni ulteriore chiarimento.

F.to La Referente RETE OTIS ATENE

Prof.ssa Anna Terminello

F.to Il Dirigente Scolastico

Dott. Emilio Luzi

Traduzione in greco

Εκλεκτοί μας φίλοι, συνάδελφοι και συνεργάτες!

Είμαστε στην ευχάριστη θέση να σας πληροφορήσουμε ότι το πρότζεκτ «RETE OTIS ATENE OLTRECONFINI – IL TEATRO INCONTRA LA SCUOLA», εγκρίθηκε και επίσημα από το ελληνικό Υπουργείο Παιδείας με την επιστολή της 24/12/2020 αρ. Πρωτ. Φ1/ΓΜ/56399/176267/Δ7, την οποία και σας επισυνάπτουμε παρακάτω.

Επιπλέον, όπως σας ανακοινώσαμε και με μήνυμα στην ομάδα του βάιμπερ, σας ενημερώνουμε ότι **το δωρεάν επιμορφωτικό σεμινάριο για τους εκπαιδευτικούς του δικτύου Rete OTIS – Atene θα αρχίσει στις 22/01/2021 και ώρα 19:00**. Πιο συγκεκριμένα, πρόκειται για την πρώτη από μια σειρά **6 δίωρων διαδικτυακών συναντήσεων (12 ώρες συνολικά)** στα ελληνικά με εισηγητή τον ελληνοϊταλό σκηνοθέτη Αλέξανδρο Σπηλιωτόπουλο.

Θυμίζουμε ότι φέτος, για το ακαδημαϊκό έτος 2020/21 το δίκτυο έχει ζητήσει από τις σχολικές θεατρικές ομάδες του την οργάνωση θεατρικών εργαστηρίων δια ζώσης (όπου αυτό είναι εφικτό) ή (και) εξ αποστάσεως μέσω του πρότζεκτ «OTIS Atene: Πέρα από τα σύνορα. Το θέατρο συναντά το σχολείο». Το πρότζεκτ αυτό, σύμφωνα με τις καλές πρακτικές του δικτύου, προϋποθέτει την δωρεάν επιμόρφωση των συμμετεχόντων εκπαιδευτικών και συνεργατών του στη γλώσσα του θεάτρου και τις βασικές τεχνικές της κινηματογράφησης με στόχο πάντα την καθοδήγηση των μαθητών και την τελική παραγωγή πρωτότυπων βίντεο που εμπνέονται από ή (και) καταγράφουν τις θεατρικές πρόβες. Επιπλέον προϋποθέτει τη δέσμευση ότι το τελικό προϊόν της επιμόρφωσης και των επιμέρους θεατρικών εργαστηρίων θα πρέπει να παρουσιαστεί στο **Φεστιβάλ Θεατρικών σχολικών ομάδων, εδώ στην Αθήνα, το Μάιο, πια, του 2021 είτε διαδικτυκά, είτε δια ζώσης,**

**εφόσον οι συνθήκες το επιτρέψουν. Ως τελευταία διευκρίνιση – υπενθύμιση σας αναφέρουμε ότι η γενικότερη κοινή θεματική από την οποία θα εμπνευστούν οι θεατρικές ομάδες είναι η Κομέντια ντελ Άρτε.**

Αναλυτικά το πρόγραμμα του σεμιναρίου ακολουθεί παρακάτω.

Σας παρακαλούμε θερμά, καθώς χάθηκε πολύτιμος χρόνος με την κατάσταση στην οποία όλοι έχουμε περιέλθει, να μας δηλώσετε όσο το δυνατόν γρηγορότερα τη συμμετοχή σας στο σεμινάριο.

Οι συμμετέχοντες μπορούν να είναι δύο (2) από κάθε σχολείο.

Είμαστε στη διάθεσή σας για οποιαδήποτε περαιτέρω διευκρίνιση.

η υπεύθυνη εκπαιδευτικός RETE OTIS ATENE  
prof.ssa Anna Terminello

Με τιμή  
ο Διευθυντής  
prof. Emilio Luzi